

TORONTÁI

Ára 1 Din	Szerkesztőség és kiadóhivatal: Vel. Becskerek, Obilityeva (Zápolya) u. 1	POLITIKAI ÉS TÁRSADALMI NAPILAP	Az előfizetés ára:	Ára 1 Din
	Telefonszámok: Szerkesztőség 281 Kiadóhivatal 2 Sürgőnycím: Torontál, Veliki Becskerek		Felelős szerkesztő: Dr. MARA JENŐ	

A választási mozgalom országszerte teljes mértékben megindult.

Beograd, jun. 27.

Tegnap délelőtt dr. Ninesity meglátogatta a miniszterelnököt és hosszasan tanácskozott vele. Amint később kitudódott, a választás körüli eljárásokról volt szó, főleg a becskerei kerületről, amelyben a radikálisok hivatalosan jelölték dr. Ninesity Momcsilót listavezetőnek.

A radikális-párt az apatini járásban tartott tegnap járási konferenciát, amelyen listavezetőnek dr. Gavrilovity Ottót jelölték.

Szomborban Trifkovity Márkó, a kerület volt képviselője tartott népgyűlést meglehetősen nagy érdeklődés mellett. Trifkovity beszédében Pasity Nikola személyével és érdemeivel foglalkozott. Kifejtette, hogy az SHS állam megalakulása körül Pasity hallhatatlan érdemeket szerzett. A nagy pártvezér halála után megindultak a pártban bizonyos erjesztő folyamatok, amelyek oda vezettek, hogy a párthoz két áramlat alakult ki, a Pasity programja mellett és a programja elleniek. Amíg Pasity élt, ez természetesen nem történhetett meg, mert az ő hatalmas egyénisége lehetetlenné tette a párt szétszakadását. Most az utolsó huszonnégy órában nekünk is össze kell szedni minden erőnket, hogy a radikális-párt egységesnek, erősnek maradjon, mert ha szétszakad, úgy ez az ország, az állam kárára lenne, mert a radikális-pártról bebizonyosodott,

hogy a legállamalkotóbb pártja az országnak.

Ezután az új szkupstináról beszélt és kifejté, hogy nézete szerint, az új szkupstina nem alakul meg szabályszerűen és

nem hiszi, hogy benne kialakulhasson egy olyan párt, amely minden kétségen felül kormányalkotó lehessen.

Meg van róla győződve, hogy a radikális-pártban most pillanatnyilag lábra kapott ellentétek el fognak valamennyire simulni és ha nem is most, de később, talán a választások után, majd meg fogják találni a megegyezéshez vezető utat.

A népgyűlés után egyhangulag Trifkovity Márkót jelölték a radikális-párt szombori kerületébe listavezetőnek.

A kovacsicai járásban tegnap tartották a járási konferenciát, amelyen dr. Mileity Szlávkót listavezetőnek, dr. Suvákovity Lázárt pedig járási jelöltnek választották meg.

Sztárapazován ugyancsak járási konferenciát tartottak, amelyen dr. Popovity Ljubát jelölték listavezetőnek.

Sabácon a kerületi konferencia megállapodott abban, hogy a podrinji kerületben listavezetőként dr. Périty Ninkó közoktatásügyi minisztert léptetik föl.

Noviszádon tegnap délután dr. Sztankovity Szvetozár földművelésügyi miniszter bizalmas jellegű

konferenciát tartott a radikális-párt disszidenseivel, amelyen arról volt szó, hogy a disszidensek támogassák Sztankovity jelölését. A disszidens-párt ezt elvben el is fogadta.

A demokrata-párt csak Noviszádon tartott értekezletet az Elit-szállóban, ahol a járási konferencia során volt szó a párt jelöléséről. Megállapodtak abban, hogy a járási jelölt dr. Micsapek, a szlovák-párt elnöke lesz, míg helyettese Fehér Mihály dr. temerini ügyvéd. A listavezető személyére nézve még nem történt végleges megállapodás, de azt hiszik, hogy Pécity Dragutin volt miniszternek vannak a legtöbb esélyei.

A független demokrata-párt részéről maga Pribiesevity Szvetozár járt Foecán, hogy ott népgyűlést tartson. A népgyűlésre azonban nem került a sor, mert azt az ottani radikálisok megakadályozták, illetve megzavarták, amire a hatóság a gyűlést betiltotta.

Pribiesevity táviratilag tiltakozott ezen eljárás ellen Vukicsevity miniszterelnöknel, akitől kérte, hogy hasson oda, hogy a független demokrata-párt választási agitációját zavartalanul tarthassa meg éppen úgy, mint a főbbi párt. Ugyancsak táviratilag jelentett a miniszterelnöknek egy másik visszaélést is, ami a független demokratákkal történt Gorazdán, ahol a hatóság a Pribiesevity-népgyűlés rendezőit letartóztatta.

Az olasz—jugoszláv konfliktus elsímitására megtörténtek az első lépések.

Róma, jun. 27.

A jugoszláv—albán konfliktus elsímulása után hiszik a politikai körökben, hogy most rövidesen az olasz—jugoszláv konfliktus likvidálására kerül a sor, amely az olasz—albán szerződés megkötésekor támadt.

Jó jelnek veszik politikai körökben és messzemenő kombinációkat fűznek hozzá, hogy Mussolini tegnap értekezett hosszabb ideig Rákity Milán római SHS követtel. Ez volt az első közvetlen találkozás a két ország államférfiai között, amióta a viszony a tiranai szerződés miatt Olaszország és Jugoszlávia között némileg elhidegült.

Vid napja. Holnap ünneplik a szerb történelem legnevezetesebb napját, a Vidovdánt, amely gyász-ünnepe és egyúttal örömmünnepe is az országnak. A koszovópeljei (rigómezei) szabadságharc gyászos emléke, a török rabszolgaság szomorú ideje szentelte június 28-ikát a szerb nemzet nagy napjává, egyúttal azonban a délszláv állam nagy eszméje is sok vonatkozásban ehhez a naphoz fűződik, hat évvel ezelőtt ugyanis ezen a napon hozták meg az alkotmányt, amelyen az ország egész belső berendezkedése felépült. A kettős ünnepet a szokásos fényes, ünnepi külsőségek keretében ülik meg. Az ülétek az egész napon át zárva maradnak és a délelőtti folyamán az összes becskerei templomokban istentiszteletek lesznek. A becskerei Szokol-egyesület az idén is nagy ünnepélyt rendez és Vid napjára a következő programot állította össze. Reggel nyolc órakor gyülekezés a Szokolanum épületében. Mateity Deján előadást tart Vid napjának a jelentőségéről. Utána a szokolisták a templomba mennek. Este a Szokolanum kertjében gyakorlatok katonazenekar mellett és ünnepély a Szokol ének- és zenekar közreműködésével. Belépőjeggyel az uccákon árusítandó öt dináros Szokol-jelvények szolgálnak.

Választási népgyűlések a Bácságban. A független demokrata-párt vasárnap reggel Tarasa és Szp-szkielemirre népgyűlést hívott össze, amelyen dr. Erdelján Péra tartományi képviselő és dr. Dosen Vojislav kerületi párttitkár beszélt. Este Szlovaecskiaradácon tartottak népgyűlést, amelyen dr. Dosen Vojislav és Gruity Novák párttitkárok tartottak beszédet.

Popovity kormányba lépését nem kell úgy tekinteni, mintha az egy radikális frakciónak tett engedmény volna.

Beograd, jun. 27.

A választási mozgalom a legnagyobb mértékben megindult országszerte. Mint minden egyes alkalommal, úgy a választási harc most is, főleg a vidéken kerül eldöntésre, éppen azért minden egyes politikai párt egész hadereje a vidékre vonul föl, hogy azt alaposan megdolgozza.

A kormány tagjainak legnagyobb része és a képviselőjelöltek mind a vidéken tartózkodtak, hogy párthíveik előtt kifejtsek programjukat. Beogradban éppen ezért a politikai életben teljes volt az eseménytelenség.

Az egyedüli nevezetesebb esemény az volt, hogy Popovity Velja tárcanélküli miniszter tegnap érkezett meg választási kerületéből

Beogradba. Még a délelőtti folyamán meglátogatta Vukicsevity miniszterelnököt, akivel hosszasan tanácskozott, majd délben letette hivatali esküjét a miniszterelnök kezébe.

Popovity Velja különben az újságírók előtt nyilatkozott azokra az újsághírekre vonatkozólag, amelyekkel az ő kinevezését kommentálták.

Kijelentette, hogy az ő kormányba lépésének tényét nem úgy kell fogadni, mintha ez a radikális-párt valamelyik frakciónak tett engedmény volna. Különben ez az egész frakció fölösztás nem egészen úgy van, mint ahogy a tömeg tudja. Ő a maga részéről egyik csoporthoz sem tartozik. Tagja annak az egységes

nagy radikális-pártnak, amely az ország javát akarja. Ugyancsak cáfolta azt az újsághírt is, mintha az ő kinevezése csak Petrovity Nasztász ellen irányuló sakkhuzás lenne.

Azért lépett be csak a kormányba, mert Vukicsevity úgy a miniszterelnöki, mint a belügyminiszteri tárcát megtartotta. Ez olyan nagy munkát ró rá, amit nehezen tud elvégezni főleg ezután, minél közelebb érünk a választásokhoz.

Vukicsevitynek szüksége volt a miniszterelnökségen egy olyan párthívére, aki megossza vele a munkát és támogassa őt ebben. A kocka rám esett — fejezte be Popovity — és én megteszem, a mi a kötelességem.

Erettségi a főgimnázium magyar tagozatában.

Huszan vizsgáltak és közülük négyen kitűnően

Beckerek, jun. 27.

A becskerekai állami főgimnázium magyar tagozatában június 21-ikén, 22-ikén és 23-ikán tartották meg az érettségi vizsgákat Mandrovity Milán tartományi tanügyi inspektor, kormánybiztos elnöke alatt. A jelöltek közül huszan sikerrel vizsgáltak és közülük négyet írásbeli dolgozataik alapján a szóbeli vizsga alól felmentettek. Preclare volt Vajda Zoltán, míg Rónay Ákos, Heklay István és Bogner József prematurus lett. Érettnék nyilvánították: Arnold Annát, Bizek Dezsőt Bogner Jánost, Dániel Gy. Lászlót, Draxler Bubát, Guttmann Jenőt, Jakab Istvánt, Kollarich Máriát, Klein Endrét, Liska Endrét, Losonezy Árpádot, Mathesz Lórándot, Mettler Gyulát, Reich Lászlót, Wittinger Józsefet és Wolf C. Józsefet.

Az érettségizettek pénteken este bankettet rendeztek a Kaszinóban, amelyen Rónay Ákos szerb nyelven köszöntötte Mandrovity Milán tanügyi inspektort, érettségi kormánybiztos és Szubotin Szlávko főgimnáziumi igazgatót. Ugy az inspektor, mint a főgimnázium igazgatója meghatottan mondtak köszönetet a meleg üdvözlő szavakért és azt kívánták, hogy az életben és további tanulmányaik során is tartsák meg emlékeztükben az intézetet, amelynek falai között nyolc esztendő töltötték. Vajda Zoltán magyarul köszönte meg a tanári karnak mindazt a jót, amiben nyolc éven keresztül az osztályt részesítették és azt kívánta, hogy még sok nyolcadikat vezessenek át a maturán. Ugyancsak magyarul köszöntötte Dragutinovity Mirkó osztályfőnököt Bogner József, melyre Dragutinovity osztályfőnök válaszolt meleg hangon és utolsó jótanácsokkal látta el az életbe induló tanítványait.

Ezután Várady Imre dr. emelkedett szólásra és annak a reményének adott kifejezést, hogy ez a nemzedék tudás és akarat tekintetében derekasabb lesz a múlt nemzedékénél, majd az új nemzedék feladatairól beszélt és kifejtette, hogy milyen fontos szerep vár a mai ifjuságra, a közeljövő közéleti harcossaira. A bankett résztvevői nagy figyelemmel hallgatták végig Várady Imre dr. beszédét és annak befejezése után öt lelkesen megéljeneztek.

A társasvácsora után még soká együtt maradt az ifjuság és a reggeli órákig tartó táncal ünnepelte meg, hogy az iskola kapuján kilépett az életbe.

Kifizetik a nyugdíj- és fizetéskülönbözeteket. Beográdi jelentés szerint, a kormány hitelt szavazott meg az egyes minisztériumoknak, a már régóta esedékes nyugdíjkülönbözetek és fizetéskülönbözetek kifizetésére. A hátralékos összegek kifizetésével számos köztisztviselő jut az évek óta hasztalanul sürgött pénzéhez.

Ma hétfőn és kedden „Napoleon, a korzikai sas” az Orient-mozgóban — Jón! Court-Mahler legjobb regénye filmen.

Dr. Frank István szemorvos specialista, a bécsi I. sz. szemklinikai volt orvosa, rendelését Szentán Pašičeva ul. 8 sz. alatt (a volt Adai-nton) megkezdte.

Fölmentették a férjgyilkos Grozavescunét.

Bécs, jun. 27.

Az esküdszék szombaton éjjel 12 órakor hozta meg ítéletét Grozavescuné ismeretes bűnügyében és az asszonyt a vád és következményei alól fölmentette.

Az ítélet kihirdetése hallatlan külsőségek között történt meg. A törvényszéki palotát kettős kordonnal kellett elzárni a tömeg elől, amely a késő éjjeli órákig ezrekre menően hullámozott föl-alá és tüntetett, hol Grozavescuné mellett, hol ellene.

Az ítélet kihirdetése után a teremben óriási ordítózás támadt, hogy szinte orkánzerűen hatott az emberre. A teremben lévők izgalma kihatott az utcán álldogáló tömegre, amely verékedést provokált, úgyhogy amikor a rendőrség szétoszlatta a tömeget, az utcán tömegekben feküdt a retikül, aktatáska, ruhafoszvány, kalap, amit a felzigatott emberek egymásról letéptek.

A Grozavescu-pörnek különben

első lélektani következménye tegnap már is egy újabb gyilkosság volt Märischostrauban. Egy Eschiger Jenő nevű mechanikust a felesége állandó féltékenykedésével gyötörte. A házastársak közötti ellentét a Grozavescu-per folyamata alatt még jobban kiélesedett. Az asszony nagyon helyeselte Grozavescuné eljárását, míg a férj természetesen ellene nyilatkozott.

Tegnap, amikor a felmentő ítélet köztudomású lett, Eschiger kijelentette a felesége előtt, hogy ha most agyonlőné a feleségét, egész biztosan fölmentené. Hogy tovább miyen szóváltás történt a házastársak között, még nem ismeretes, tény csak az, hogy Eschiger hat lövéssel leterítette a feleségét.

A helyszíntre kiszállott hivatalos bizottság megállapította, hogy az asszony ágyában a párnája alatt rejtve tartott és valószínűleg szintén végezni akart a férjével.

Képviselőjelölések Beckerekben.

A demokrata-párt értekezletén támadták a radikális-pártot. — A Beckerek járási radikálisok csak akkor támogatják a kormányt, ha nem dolgozik a jelölt ellen. — A független demokraták értekezlete.

Beckerek, jun. 27.

Mozgalmas vasárnapja volt tegnap politikai tekintetben Beckereknek. A demokrata-, a radikális-, a független demokrata- és a horvát paraszt-párt vasárnap ejtette meg a jelöléseket és ezzel új fázisba került a Felsőbánságban megindult választási küzdelem.

Az országos

demokrata-párt

felsőbánsági pártvezetési vasárnap délelőtt nyolc órakor kerületi pártértekezletet tartottak a Kaszinóban, amelyen az egyes pártvezetők képviselőletében mintegy kétszázan vettek részt.

Moljác Milivoj becskerekai gyógyszerész, kerületi pártelnök nyitotta meg az értekezletet és bejelentette, hogy a konferencia rendkívül fontos tárgysorozatot tárgyal le, amennyiben megejtji az 1927 szeptember 11-iki országgyűlési választásokra a képviselő jelöléseket.

Setyerov Szlávko országgyűlési képviselő szólalt fel ezután és terjedelmes beszámolójában ismertette a politikai helyzetet.

A radikális-párt négy éves erőszakos rezsime után — mondotta többek között — tisztultabb viszonyok következtek be. A megváltozott viszonyok között a demokrata-párt is úgy találta, hogy résztvehet a radikális-párttal egy közös kormányban, amelynek főfeladata, hogy biztosítsa a választások törvényes lefolyását, vagyis a szavazók választási szabadságát. A demokrata-párt régi híveinek hathatós támogatására számít az új országgyűlési választásokon és elvárja a kisebbségek segítségét is, mert a demokrata-párt az egyedüli, amely konzervensen és állandóan hirdeti az állampolgárok, tehát a kisebbségi polgárok egyenjoguságát.

A nagy tetszéssel fogadott beszámoló után Moljác Milivoj beszélt, aki a radikális-pártot a tőkés uralmának nevezte, mert tagjai sorában gyárosok, nagykereskedők

foglalnak helyet. A radikális-párt között nincs különbség — mondotta többek között — az egyik frakció ugyanolyan, mint a másik, mi a hatalmon lévő radikálisok ellen éppenugy harcolni fogunk, mint a disszidensek ellen. Végül javasolta, hogy a Beckerek-kikindai választókerületben listavezetővé dr. Setyerov Szlávko eddigi országgyűlési képviselőt válasszák meg, amit a jelen voltak egyhangulag elfogadtak.

Setyerov Szlávko dr. megköszönte a bizalmat és kijelentette, hogy megválasztása után is azon fog dolgozni, hogy a Bánságban végre megoldják az agrárreform kérdését — földhöz juttassák az összes jogos földigénylőket.

Moljác elnök ezután felfüggesztette az ülést és felhívta az egyes járási kiküldötteit, hogy külön-külön vitassák meg, kit akarnak képviselőnek jelölni. Rövid tanácskozás után a következőképp állították össze a jelölőlistát:

Beckerekai és jásatomityi (módosi) járás: Moljác Milivoj becskerekai gyógyszerész. Helyettese: dr. Grba Branisláv becskerekai ügyvéd.

Kikindai járás: Majinszki Luka volt kikindai polgármester. Helyettese: Popovity Péra földműves.

Novibeeseji járás: Jagodity Zsiva földműves. Helyettese: Sztojkov Vása földműves.

Novakanjizsai járás: Zárity Száva kereskedő. Helyettese: Kulcsár József földműves.

Beckerek város és az alibunári járásnak a Felsőbánsághoz tartozó községei külön fognak jelölni, ezért ezt a helyet még nem töltötték be.

Grba Branislávot a jásatomityi járásban képviselőjelöltnek jelölték, de Grba pártérből lemondott a jelöltetéséről és kérte, hogy egyesítsék a becskerekai és a jásatomityi járást. Így lett az egyesített járás jelöltje Moljác és a helyettese dr. Grba.

Moljác Milivoj zárószavaival az értekezlet véget ért.

Ugyancsak vasárnap délelőtt tartott jelölő értekezletet a

radikális-párt

becskerekai járási választmánya a Korona-kávéház nagytermében Szvrldanovity Nikola banatszkiudanováci telepes elnöke alatt.

Szvrldanovity megnyitó szavai után Tornjanszki Alekszander aradáci tanító beszélt, aki kifejtette, hogy a radikális-párt becskerekai választmánya a kormánnyal akar haladni, de csak akkor, ha a kormány részéről is támogatást nyer. A radikális-párt becskerekai választmánya csak azt a jelöltet ismeri el, akit ma jelölnek és semmiféle más megoldásba és kompromisszumba nem megy bele.

Szteity Koszta tartományi képviselő szólalt fel ezután és elmondotta többek között, hogy most rendőri és hatósági befolyás nélkül, szabadon megmutathatják, kit akarnak képviselőjüknek. Ha dr. Rajity Tósa eddigi országgyűlési képviselő kivül van más alkalmas jelöltjük, nevezéék meg és adják le rá a szavazatukat.

Az értekezlet ezután névszerinti szavazással úgy határozott, hogy ismét dr. Rajity Tósa országgyűlési képviselőt jelölje a becskerekai járásban és helyettesül Purkov Zsárko szrpszkijaradáci földmivest kandidateálja.

Rajity Tósa dr. országgyűlési képviselő megköszönte a személye iránt megnyilvánult bizalmat és kifejtette, hogy a jövőben is örömmel fog járása érdekében dolgozni.

Többet azt kérdezték — folytatta beszédét — hogy melyik frakcióhoz tartozunk, mi erre csak azt felelhetjük, hogy radikális-pártiak vagyunk és semmiféle frakcióba való csoportosításba nem mehetünk bele. Mi egységes párt vagyunk és ha a kormányon lévők is azoknak érzik magukat és az alapszabályok szerint dolgoznak, semmi érdekünk, hogy ellenük harcoljunk. Mi a kormányt támogatni fogjuk, de követeljük, hogy a kormány bennünket is támogasson és amennyiben a kormány külön jelöltet állít, arra az szavazzon, aki jelöltje.

A tartományszékhely ügyében is meginterpelláltak néhányan. — folytatta — bár e kérdésnek itten nincs most helye, annyit mégis kijelenthetek, hogy a tartományszékhely Beckerekre való visszahelyezése érdekében minden lehetőt meg fogok tenni és bizom, hogy ez meg is fog történni.

Tornjanszki Alekszander szerb és magyar felszólalásával az ülést be-rekesztették.

A

független demokrata-párt

vasárnap délelőtt járási konferenciát tartott Grbity Drága elnöke alatt a Jadran-kávéházban, amelyen megejtette a becskerekai járás részére a jelöléseket.

Gladity Zsivko elemiri pártelnök indítványára a becskerekai járásban dr. Dosen Vojisláv becskerekai ügyvédet jelölték, míg helyettesét később fogják kijelölni. Mivel a becskerekai és a jásatomityi (módosi) járást egyesítik, a helyettesi tisztségre jásatomityi járásbelit választanak.

Délután a helyi szervezet tartott ülést dr. Mátity Misa elnöke alatt ugyancsak a Jadranban, melyen Gruity Novák párttitkár indítványára, Beckerek város jelöltjének dr. Mátity Misa becskerekai közporkhási igazgató-főorvost, helyettesének pedig Bágyin Marinkó földmivest választották.

— HIREK —

A Torontal legközelebbi száma a keddi Vid napja miatt, szerdán a rendes időben jelenik meg.

Hazasság. Frey Dusi és Sarkadi Emil f. hó 26 ikán házasságot kötöttek. (Minden külön értesítés helyett)

Katonai előléptetés. Öfelsége a király június 11-ikén kelt ukázával Szeller Károly banktisztviselőt, Cvetkov Boriszláv kereskedelmi és iparkamarai fogalmazót és Tifnity Jován vámtisztet tartalékos lovasági hadnaggyá léptette elő.

Hatálytalanított kinevezések. A becskerekai főszolgabírói hivatalhoz szombaton rendelet érkezett, amely hatálytalanítja a múlt héten elrendelt és a becskerekai járásban fogantatosított összes személyi változásokat a közigazgatási karban és ismét a régi jegyzőket helyezte vissza állásukba. A hivatalok átadása már mindenütt megtörtént.

Wilhelm Jakob temetése. Tegnap délután temették el a tragikus sorsu Wilhelm Jakob földbirtokost, a ki szombaton reggel hosszas szenvedés után, életének 47-ik évében elhunyt. Temetésén nagyszámu közönség vett részt, a megjelentek sorában ott láttuk a hatóságok képviselőit, a becskerekai pártok, testületek, egyesületek vezetőit, hogy utolsó útjára elkisérjék Wilhelm Jakobot. Annan János tartománygyűlési képviselő megható gyászbeszédben emlékezett meg Wilhelm Jakob érdemeiről, a német-pártban kifejtett agilis működéséről és közéleti szerepléséről és kifejtette, hogy mily nagy vesztesége a városnak ennek a törekvő, erős egyéniségű gazdának az elvesztése — aki önjelöltül küzdött fel magát. A gyászbeszéd után a Kulturbund énekkara gyászdallal bucsuztatta el a becskerekai német-ség halottját, majd megindult a menet a római katolikus temetőbe, ahol a holttestet örök nyugalomra helyezték. A sírnál Kovács István apátplébános, pápai prelátnak mondott bucsubeszédét. Wilhelm Jakobban veszteség érte a becskerekai hitközséget is — mondotta többek között — mert minden egyházi ünnepségen ott lehetett látni, hűséges látogatója volt a templomnak és derék, követésre méltó tagja az egyházközségnek. A megható bucsubeszéd alatt nem maradt szárazon szem.

Ma hétfőn és kedden „Napoleon, a korzikai sas” az Orient-mozgóban — Jón: Courts-Mahler legjobb regénye filmen.

Megrendszabályozzák az udvarban való eséplést. A becskerekai rendőrfőkapitányság dobszó útján tudatta a lakossággal, hogy az udvarban való eséplés engedélyezéséért legkésőbb július 5-ikéig kell a rendőrfőkapitánysághoz folyamodni (2. számú szoba). A bejelentés alól mentesülnek azok, akiknek 1925-ből vagy 1926-ból udvarra szóló eséplési engedélyük van. Ajánlatos, hogy a cséplésnél villanyerőre berendezett gépekkel dolgozzanak, amelyek kevéssé veszélyesek. Minden gazda, aki az udvarában eséplést, tekintet nélkül arra, hogy régi vagy új engedélye van, köteles a cséplés megkezdése napját előzetesen bejelenteni a rendőrségnek.

Gyermekrablásokról szóló mesékkel rémitgetik a Délbánság lakosságát.

Becskekerek, jun. 27.

Középkori sötét mesével rémitgetik napok óta Délbánság lakosságát. A dél-bánsági falvakat az a hír járja, hogy egy fekete, számmelküli autó száguld végig a Pansevó környéki községekben és a gépkocsi rejtélyes utasai ellopják az uccán játszadozó gyermekeket. Az ellopott fiukat és leánykákat, a rémmese szerint, Beogradba viszik, ahol az ártatlan gyermekeket befalazzák a most épülő Beograd-pansevói hid alapzatába.

A gyermekrablásról szóló mesék mindinkább terjednek és a hiszékeny, naiv lakosság körében hitel-

re is talál. Sok községben nem merik a gyerekeket az uccára engedni, mert attól tartanak, hogy az esténként száguldó fekete autó elragadja a csemetéiket.

Talán mondanunk sem kell, hogy az egész nem egyéb, együgyű, ostoba tréfánál, vagy babonás mesénél, amelynek semmiféle komoly alapja nincs. A lakosság jól tenné, ha az olyan lelkiismeretlen embereket, a kik ilyen hírek terjesztésével megzavarják a falusi polgárság békéjét, feljelenenék a rendőrhatalóságoknál, mert megengedhetetlen, hogy 1927-ben ilyeneket mondjanak és hiszenek el józan, európai lakosokkal.

A nagyszerű Göthe-remek, a „Vasöklü vitéz” (Götz von Berlichingen) közkiánatra ma, hétfőn 5, 7 és 9 órakor a Balkán Bioskopban. — A Srpska Krunában: „Miss Nabodí”. (Egy leány, aki nem fél senkitől.) Mulattató pajkos vigjáték 6 felvonásban. A főszerepben Anna As. Nilsen.

Ankét a becskerekai kamarában. A bánsági kereskedelmi és iparkamarában a becskerekai aranyművesek bevonásával ankétot tartottak, amelyen az aranytárgyak eladásáról és ellenőrzéséről készült szabályrendeletet vitatták meg. Az ankét elhatározta, hogy a szabályzat 15-ik szakaszának megváltoztatását kéri olyképpen, hogy a nem jelzett ékszertárgyakat ne kobozzák el, hanem a különben kifogástalan tárgyat újra lássák el a szükséges jelzéssel és ne a kereskedőt, hanem a gyárost, vagy az árut szállító nagykereskedőt vonják felelősségre. A mennyiben megállapítást nyerne, hogy az áru tévesen van jelezve és az érték vagy finomság nem felel meg a jelzésnek, ez esetben se kobozzák el az ékszert, hanem törjék össze, hogy ezáltal ne lehessen eladni, a nyersanyagot pedig hagyják meg a kereskedőnek. A szabályzat többi részét változtatás nélkül elfogadták. A kamara ilyen szellemben részletes előterjesztést dolgozott ki és küldött be a kereskedelemügyi és iparügyi minisztériumnak.

Gyermekkosci, sportkosci, gyermekszékek és gyermekágyak a leggazdagabb választékban és legolcsóbb áron Bencze Antal és Fia cég műbutorgyárában Velikibecskekereken

Kedélyes estély. A Schwäbische Kulturbund énekkara ma, hétfőn este 8 órakor kedélyes estélyt rendez a Bauernverein Geteova (Német) uccai helyiségében.

Ma hétfőn és kedden „Napoleon, a korzikai sas” az Orient-mozgóban. — Jón: Courts-Mahler legjobb regénye filmen.

Hirdessen a sajtó alatt levő becskerekai cím- és lakjegyzékben. A könyvben feladott hirdetések a folyóiratilag közlés során a „Torontalban” is megjelennek. A könyv számos évig közösen forgó munka lesz, a benne elhelyezett hirdetések igen értékesek! A díjazás olcsó. Aki hirdetni óhajt, közölje szándékát a kiadóhivatal (telefon 21. szám) kiküldi hozzá akvizítorját.

Kétezer dinárért völegényt akart szerezni

és a bőrét ajánlotta fel kártérítésül egy sárpsarkiitebeji cigányasszony.

Becskekerek, jun. 27.

Nikovity Milos büntető járásbíró szombaton délelőtt tárgyalta Ferkovity Adamov Róza sárpsarkiitebeji cigányasszony hümpörét, aki kétezer dinárért völegényt akart szerezni P. Erzsébet sárpsarkiitebeji eselédleánynak.

P. Erzsébet S. Mita itebeji gazdálkodónál szolgál, fizetést nem kap, csak ellátást és lakást és munkaadójának jutalma az lesz, hogy hozománnyal férjhez adják. A szép Erzsébet nem tudta bevárni a völegényt, azért Ferkovity Róza földöntuli erejét vette igénybe, hogy ennek segítségével főkötő alá juthasson. Ferkovity Róza a szellemekkel való közeli rokonságára való tekintettel, hajlandó is volt azt a legényt, akire P. Erzsébet szemet vetett, a szellemek segítségével a szerelem hálójába keríteni, de mint kijelentette, még az ilyen jó rokonság sem elegendő az élethez és ő bizony sokra becsüli a pénzt és a természetbeni tiszteletdíjat.

P. Erzsébet nem sajnálta gazdája élelkanráját és S. Mita befőtjei rövidesen a cigányasszonyhoz vándoroltak. Később már a munkaadója pénzét is megdézsmálta és közel kétezer dinárt adott át a cigányasszonynak.

Ferkovity Róza a bíró kérdésére kijelentette, hogy nem érzi magát hümpősnek, mert a jóslás cigány szokás. A károsult édesanyjának is kártyát vetett és ő meg volt elégedve „munkájával”, nem tehet róla, hogy a völegényt nem tudta olyan rövid idő alatt előteremteni.

Arra a kérdésre, hogy tudta-e, hogy a P. Erzsébettől kapott holmi és a pénz lopott, a csillagokra és a tizenkét gyermekére esküszik, hogy erről halvány fogalma sem volt.

S. Mita károsult kétezer dinár kártérítést kért megítélni.

Ferkovity Róza felháborodottan ugrott fel helyéről, de közben eszébe juthatott, hogy a pénzt úgy sem tudják rajta behajtani és nevetve mondotta:

— Rendben van, majd a bőrömet nyuzom le és adom át kárpótlásul.

Mrkusity Joszif dr. a cigányasszony felmentését kérte, mert a cigányoknál jellegzetes szokás a kártyavetés és a jóslás. Generációról generációra száll át az a meggyőződés, hogy ők valóban tudnak a jövőbe látni, azonkívül a jelen kon-

krét esetben védenek nem tudta, hogy a holmi lopott volt.

A bíróság Varga Petár ügyészi megbízott vádbeszéde után tizenöt napi fogházra ítélte a cigányasszonyt, amelyből nyolc napot a vizsgálati fogsággal kitöltöttnek vett.

— Sport —

A pansevói SC atlétikai versenye. A pansevói Sport-Club július hó 10-ikén, vasárnap atlétikai versenyt rendez Pansevó bajnokságáért a következő programmal: Sikfutás: 100, 200, 400, 800 és 1500 méter. Távolygrás, magasugrás, rudugrás, hármassugrás. Súly- és diszkoszdobás. Négyyszer 100 méteres staféta. Jelentkezni július 2-ikéig lehet Teleszkó Károlynál Pansevó, Milorada Draskovitya ucca 1. A versenyen résztvehetnek az SHS királyság leigazolt atlétái. A versenyen értékes díjakat sorsolnak ki.

Magyar atléták az angliai atlétikai versenyen. Az angliai atlétikai bajnoki versenyeket az idén július elsején és másodikon tartják meg. Magyarország színeiben résztvesznek: Somfai, Egri, Darányi, Karlovits és Szepes.

Futball.

Jugoszlávia—Slován (Bécs) 2:1 (1:1).

Budapest—Temesvár 2:2 (1:0).

Ussás.

Sipos Mancsi 100 m. női gyorsusztásban 1:22.6 p. új országos rekordot állított föl. A 3×200 m. stafétában az egri Move 7 p. 24 mp. új országos rekordot állított föl.

Vízpoló.

FTC—NSC 9:1.

Becskekerek város cím- és lakjegyzéke.

— Kilenevenegyedik közlemény. —

Radicsev Máca özv., napszámos, II. predgradje 38/c.
Radicsev Mária özv., magánzó, Tomityeva u. 11.
Radicsev Marinka napszámos, Tomityeva u. 11.
Radicsev Milán napszámos, Dalmatinszka u. 27.
Radinov Drága özv., magánzó, Vojvode Putnika u. 57.
Radinov Jövő mechanikus, Vojvode Putnika u. 55.
Radinov Mijó asztalossegéd, Vojvode Putnika u. 55.
Radinov Péra magántisztviselő, Vojvode Putnika u. 55.



Vantsik Aladár
Aleksandrova 24.
Telefon 277.

Radity Bránkó földmives, Juga Bogdanova u. 7.
Radity Djura földmives, Csarnojevityeva u. 45.
Radity Dusan földmives, Juga Bogdanova u. 7.
Radity Iván földmives, Csarnojevityeva u. 45.
Radity Jova földmives, Vojvode Bozse u. 37.
Radity Kuzman földmives, Csarnojevityeva u. 45.

Orient Bioskop

Hétfőn, jun. 27-én 5, 7 és 9 órákor
Kedden, jun. 28-án 3, 5, 7 és 9 órákor

Bonaparte Napoleon

„A korzikai sas“

Ut a világhatalomhoz. Izzó szerelmi történet
a nagy hőditől, 6 felvonásban.
A főszerepekben:
Izabella Ruiz és Jean Napoleon
Bonaparte Napoleon leszármazottja.

Radity Ljubó napszámos, Reljina u. 13.
Radity Misa tisztviselő, Cara Dusana u. 51.
Radity Radivoj földmives, Jaga Bogdanova u. 7.
Radity Száva napszámos, Toplicsina u. 19.
Radity Sztanonir kereskedő, Karadjordjev trg 19.
Radity Sztéva földmives, Vojvode Bozse u. 51.
Radity Vójó napszámos, Reljina u. 13.
Radivoj Nikola borbély, Szave Tekelije u. 38.
Radivoj Szvetozár vasutas, Etvesova u. 32.
Radivojev Nikola borbély, Beogradszka u. 29.
Radivojevity Joca bórkereskedő, Vojvode Misitya u. 1.
Radivojevity Joca kereskedő, Frankopanova u. 9.
Radivojevity Krisztina özv., napszámos, III. predgradje 133.
Radivojevity Mihály vasuti tisztviselő, III. predgradje 11/d.
Radivojevity Milán földmives, Vojvode Sztepe u. 40.
Radivojevity Nikola géplakatos, Zseljeznieski red 48.
Radivojevity Ráda kocsigyártósegéd, Vojvode Sztepe u. 40.
Radivojszity Alekszander iccés, Vojvode Bojovitya u. 43.
Radnicski Komora za Vojvodinu (Munkáskamara), Szvetozara Markovitya u. 2.
Rado István zenész, Djurdja Szmederevca u. 82.
Rado Pál zenész, Djurdja Szmederevca u. 82.
Radojesity Bogoljub földmives, Dalmatinszka u. 2.
Radojesity Péra földmives, Dalmatinszka u. 2.
Radojesity Sztéva földmives, Dalmatinszka u. 2.
Radokin Márkó napszámos, Szarajevszka u. 20.
Radokin Száva bognárségéd, Szarajevszka u. 20.
Radonity Gáborné özv., magánzó, Kalvarija u. 1.
Radonity Julka özv., magánzó, Csarnojevityeva u. 47.
Radonity Mária postatisztviselő, Kalvarija u. 1.
Radonity Nikola kereskedő, Pasityeva u. 28.
Radonity Péra kocsis, Obala Princeze Jelene 3.
Radonity Vászva vasutas, Miletityeva u. 62.
Radosa Drágán földmives, Kumanovszka u. 2.
Radosa Jóvó földmives, Kumanovszka u. 2.
Radosa Péra földmives, Kumanovszka u. 2.
Radoszav Sztéván dr., ügyvéd, Brigadir Risztitya u. 14.
Radoszavác Ljubó ügynök, Pasityeva u. 2.
Radoszavljevity Csedomir kereskedő, Beogradszka u. 39.
Radoszavljevity Nika mészáros, Djure Jaksitya u. 24.
Radovaeski Borivoj földmives, Djurdja Szmederevca u. 22.
Radovaeski Vójin földmives, Djurdja Szmederevca u. 22.

Radován János napszámos, Pupinova u. 15.
Radovanesev Aleksza földmives, Visnjityeva u. 8.
Radovanesev Borivoj földmives, Csarnojevityeva u. 49.
Radovanesev Borivoj földmives, Vukasinova u. 18.
Radovanesev Brankó földmives, Kraljevitya Marka u. 21.
Radovanesev Cvéta földmives, Miletityeva u. 68.
Radovanesev Cvéta földmives, Reljina u. 5.
Radovanesev Djura földmives, Djurdjevszka u. 36.
Radovanesev Djura földmives, Kumanovszka u. 43.
Radovanesev Djura földmives, Visnjityeva u. 8.
Radovanesev Djura földmives, Vukasinova u. 18.
Radovanesev Djurica földmives, Miletityeva u. 115.
Radovanesev Dusán földmives, Kraljevitya Marka u. 21.
Radovanesev Dusán földmives, Tomityeva u. 14.
Radovanesev Dusán földmives, Tomityeva u. 48.
Radovanesev Dusán földmives, Visnjityeva u. 29.
Radovanesev Dusán földmives, Vukasinova u. 18.
Radovanesev Isza földmives, Tomityeva u. 78.
Radovanesev Iván földmives, Kraljevitya Marka u. 28.
Radovanesev Iván földmives, Kraljevitya Marka u. 32.
Radovanesev Jagoda földmives, Kraljevitya Marka u. 32.
Radovanesev Jován földmives, Tomityeva u. 52.

Radovanesev Jóvó földmives, Csarnojevityeva u. 49.
Radovanesev Jóvó földmives, Kraljevitya Marka u. 28.
Radovanesev Jóvó földmives, Reljina u. 5.
Radovanesev Jóvó földmives, Tomityeva u. 48.
Radovanesev Jóvó földmives, Vukasinova u. 18.
Radovanesev Kuzma földmives, Kraljevitya Marka u. 21.
Radovanesev Láza földmives, Miletityeva u. 80.
Radovanesev Ljubó földmives, Kraljevitya Marka u. 32.
Radovanesev Manojla földmives, Vukasinova u. 6.

(Folytatjuk.)

Djura Milić kr. sudski izvršitelj
Vel. Bečkerek.

Br izvr. 598., 634., 596.,
377., 513., i 521/1927.

Objava dražbe.

Potpisani sudski izvršitelj u smislu §-a 102. zak., članka 60. iz 1881. objavljuje, da će se usled odluke Sreskog Suda u Vel. Bečkerek u br. G. n. 8676., 10086/1926., 714., 1633., 2095. i 2223/1927. u korist Srpske Štedionice D. D., „Lipa Mil“, „Artus“, Oton Pfeifer, Ignjat Fuks i Braće Valder radi namirenja 10.000 Din, 3991, 8460 Din, 8775 dolara, 450 Austr. Šilinga i 3960 20 Din i propadaka na zaplenje i na 107.352 i 300.000 Din procenjene pokuštvo, nameštaj, kréma, 1 auto, 1 pisáca mašina i pomodne robe, 1 modernu tiskarnu mašinu, koje se nalaze u Vel. Bečkereku Pupinova ulica kući br. 13. javna dražba održati, te radi sprovođenja te prodaje zakazuje za dan za 6. jula 1927. god. u 12 sati pre podne, u Svetosavskoj ulici br. 4. u 11 sati pre podne, u Kralja Aleksandra ulici br. 28. u 10 sati pre podne, u Pašicevoj ulici br. 2 u 8 sati pre podne.

Vel. Bečkerek 9. jula 1927. god
Djura Milić
kr. sudski izvršitelj.

1283
Mint az új

minden ruha, Csath-féle kelmely a — festő- és vegytisztító-intézetből kikerül. Garantáltan precíz munka, olcsó árak. Tegyen kísérletet, meg fog győződni. Vidéki megrendeléseket postacsomagban is elfogad és pontosan szállít.

Nagy vasuti, tiszta kubikus földmunkára kisebb-nagyobb, jól felszerelt

KUBIKOS PARTIK

kerestetnek. A munka azonnal megkezdhető. Értekezni lehet:

Technikum műszaki iroda Beograd,
Skopljanska ul. 5 Telefon 46—15.

Olcsó házikoszt!

Julius 1-től kezdve a Vojvode Bozse (Juranić) u. 21. sz. házában kitűnő házikoszt kapható. **Havi abonoma** (ebéd és vacsora, kenyérral együtt) 1297 350 dinár. Előjegyzéseket már most elfogadjunk!

Nyomatott Pleitz Fer. Pálnál, Velikibečkerek.

Broj 1375/1927.

1300.

Oglas.

U smislu rešenja opšt. odbora br. str. 31/1927. namerava opština putem koncesije podići električnu centralu za snabdevanje opštine električnom strujom.

Pozivaju se svi oni koji želje navedeni rad preduzeti, da podnesu svoje pismene ponude opšt. poglavarstvu u Tordi, do 2-og jula t. g. do 12 časova pre podne.

Bízi uslovi mogu se doznati svakog radnog dana za vreme zvanični časova u belježničkoj kancelariji.

U Tordi, 12. juna 1927. god.

Opštinko poglavarstvo.

Oglas.

Prema naredjenju Ministarstva za Agrarnu Reformu br. 16264/1927. od 30. marta 1927. god. te na osnovu čl. 88. zak. o Drž. Računovodstvu održaće se usmena licitacija u kancelariji Županijskog Agrarnog Ureda u Velikom Bečkereku na dan 5. jula 1927. god. u 10 časova pre podne za isporuku 60 kub. metara prvoklasnih bukvihi drva.

Uslovi se mogu videti u kancelariji Županijskog Agrarnog Ureda u Vel. Bečkereku svakog dana od 8—12 i od 15—18 časova.

Iz kancelarije Županijskog Agrarnog Ureda Vel. Bečkerek. Broj 5558/1927. 1298

A kiadóhivatal telefonja — 21.
A szerkesztőség telefonja 281.

Egy jókarban lévő elegáns Gráf és Stift 6 üléses, 50 loerajú

luxus-autó eladó.

Érdeklődők forduljanak irásbellel: Jugomosse, Zagreb, Zrinjevac 20. „Autó“ jelige alatt.

A városi nő- és kádifürdőben

reggel 6 órától este 8 óráig
állandóan elsőrendű, szaképzett

Egy elsőrendű **masszörök**
masszázs állanak a t. hölgy- és úri-
5 dinár. közönség rendelkezésére
996 MILSON HENRIK bérlő.

Egész ház

négy szobával, konyha, éléskamrával

kiadó

szolid házbér mellett. 1291

„American“ kereskedelmi iroda,
Alekszandrova ucca 27. szám

Butorozotti szoba

2 ágygal, a centrumban, július 1-re

kiadó.

1292

„American“ kereskedelmi iroda,
Alekszandrova ucca 27. szám

Egy jókarban lévő 1299

Zongora

rövid fekete, olcsón eladó.

Bővebbet a „Pravda“ könyvkereskedésben, Fő ucca (Városház) 2. szám.

Kiadja Pleitz Fer. Pál.